

ÍNDICE

SIGLAS Y ABREVIATURAS BIBLIOGRÁFICAS	17
PRESENTACIÓN	23
PRÓLOGO A LA EDICIÓN ESPAÑOLA	29
INTRODUCCIÓN	31

PRIMERA PARTE LA EUCARISTÍA EN LA HISTORIA

SECCIÓN I LA EUCARISTÍA EN EL NUEVO TESTAMENTO

CAPÍTULO 1: LA EUCARISTÍA EN LAS NARRACIONES DE LA ÚLTIMA CENA	43
1.1. La Eucaristía instituida por Cristo, según los textos del Nuevo Testamento	43
1.1.1. Presentación de los textos	44
1.1.2. Relación recíproca entre las narraciones	46
1.1.3. Carácter de tradición litúrgica de los relatos	48
1.1.4. Marco espacio-temporal del origen de las narraciones	50
1.2. El significado y el contenido de la última cena celebrada por Jesucristo	51
1.2.1. El contexto pascual	51
1.2.2. El significado y el rito de la cena pascual hebraica	55
a) El significado de la Pascua a la luz de sus orígenes	55
b) El rito de la cena pascual hebraica	58
a. Primera parte: ritos de introducción	59
b. Segunda parte: anuncio pascual	59
c. Tercera parte: cena y bendición después de la cena	60
d. Cuarta parte: ritos de conclusión	61
1.2.3. Novedad de la cena celebrada por Jesucristo	61
a) El «cuerpo entregado» y la «sangre derramada por muchos»	61

b) La invitación a comer y a beber	73
c) Banquete mesiánico y escatológico	74
d) «Haced esto en memoria mía»	75
a. Autenticidad histórica del precepto de Jesús	75
b. Contenido del precepto	79
1.2.4. La relación cena-misterio pascual de Cristo, a la luz del comentario paulino (1 Co 11, 26)	82
1.2.5. Reflexiones conclusivas	83
CAPÍTULO 2: LA EUCARISTÍA EN OTROS LUGARES DEL NUEVO TESTAMENTO	85
2.1. El «pan de vida» en el capítulo 6 del Evangelio de san Juan	85
2.1.1. Contexto hermenéutico	85
2.1.2. Análisis teológico del discurso sobre el «pan de vida» (Jn 6, 26-58) ...	86
2.1.3. Epílogo del discurso (Jn 6, 59-71)	90
2.2. Práctica y significado de la Eucaristía en los Hechos de los Apóstoles y en las Cartas de san Pablo	92
2.2.1. La «fracción del pan», centro del culto de la Iglesia de la edad apostólica	92
2.2.2. La «cena del Señor», presencia y comunión con la persona de Jesucristo y con su sacrificio	95
SECCIÓN II	
EL DESARROLLO DEL CULTO	
Y DEL DOGMA EUCARÍSTICO EN LA HISTORIA	
CAPÍTULO 3: LA EUCARISTÍA EN LA ÉPOCA DE LOS PADRES	103
3.1. La celebración de la Eucaristía en los tres primeros siglos	103
3.1.1. El testimonio de la «Didaché»	103
3.1.2. La liturgia eucarística descrita por san Justino	105
3.1.3. La Eucaristía en la «Tradición Apostólica»	107
3.1.4. La «Anáfora de Addai y Mari» (o «Anáfora siria de los Apóstoles»)	110
3.2. El desarrollo doctrinal hasta el Concilio de Nicea	112
3.2.1. San Ignacio de Antioquía	113
3.2.2. San Justino	114
3.2.3. San Ireneo	116
3.2.4. San Cipriano	119
3.2.5. Orígenes	124
3.3. Los textos de la liturgia eucarística de los siglos IV a VII	128
3.3.1. La «Anáfora de las “Constituciones Apostólicas”»	129
3.3.2. La «Anáfora de Santiago»	130
3.3.3. La «Anáfora de san Juan Crisóstomo»	132
3.3.4. La «Anáfora del “Eucologio de Serapión”»	134
3.3.5. La «Anáfora de san Marcos»	135

3.3.6. El «Canon Romano»	136
3.4. La doctrina eucarística en los Padres postnícenos	141
3.4.1. Padres griegos	141
a) San Cirilo de Jerusalén	141
b) San Gregorio de Nisa	143
c) San Juan Crisóstomo	146
d) San Cirilo de Alejandría	151
e) San Juan Damasceno	153
3.4.2. Padres latinos	154
a) San Ambrosio	154
b) San Agustín	160
3.5. Reflexiones conclusivas	167
CAPÍTULO 4: LA EUCARISTÍA EN EL MEDIOEVO	173
4.1. La Eucaristía en la Iglesia de Occidente en el Alto Medievo (siglos IX-XI) ..	173
4.1.1. Las «Expositiones Missae» en el periodo carolingio: Amalario de Metz y Floro de Lyon	174
4.1.2. La presencia eucarística de Cristo en la teología monástica del siglo IX: Pascasio Radberto y Ratramno	179
4.1.3. Berengario de Tours y la controversia sobre la presencia eucarística de Cristo en la escolástica del siglo XI	189
a) La doctrina eucarística de Berengario de Tours	191
b) Las respuestas de los teólogos contemporáneos de Berengario	193
c) La intervención del Magisterio de la Iglesia. La profesión de fe del Sínodo Romano de 1079	195
4.2. La Eucaristía en la Iglesia de Occidente en los siglos XII-XIII	196
4.2.1. La Eucaristía en la teología escolástica del siglo XII	196
4.2.2. La Eucaristía en el siglo XIII	202
a) El Concilio Lateranense IV	202
b) La teología eucarística de la gran escolástica: la síntesis de santo Tomás de Aquino	203
a. La doctrina de la transustanciación	204
b. Transustanciación y permanencia de los accidentes del pan y del vino	208
c. El modo de presencia de Cristo en la Eucaristía	211
d. El sacrificio eucarístico	213
c) El desarrollo en Occidente del culto eucarístico fuera de la Misa ..	217
4.3. La Eucaristía en la Iglesia de Occidente en el Bajo Medievo	219
4.3.1. La doctrina eucarística del beato Juan Duns Escoto	219
4.3.2. La doctrina eucarística en el nominalismo tardomedieval	224
4.3.3. Los errores de Juan Wyclif sobre la Eucaristía y las intervenciones del Magisterio eclesiástico	227
4.4. La Eucaristía en la Iglesia de Oriente en el Medievo	229
4.4.1. Permanencia de la tradición patrística sobre la Eucaristía	229

4.4.2. Principales controversias eucarísticas entre Oriente y Occidente	231
a) La controversia sobre el pan ácimo	231
b) La controversia sobre la epiclesis	232
4.4.3. El acuerdo entre Oriente y Occidente en el Concilio de Ferrara-Florencia	235
4.5. Reflexiones conclusivas	236
CAPÍTULO 5: LA EUCARISTÍA EN EL PERIODO DE LA REFORMA	239
5.1. La doctrina eucarística y la «praxis» cultural propuestas por los reformadores protestantes (siglo XVI)	239
5.1.1. Martín Lutero	241
5.1.2. Ulrico Zuinglio	252
5.1.3. Juan Calvino	254
5.2. Las respuestas de los teólogos católicos	257
5.2.1. Juan Eck	258
5.2.2. Tomás de Vio (cardenal Cayetano)	259
5.3.3. Gaspar Schatzgeyer	260
5.3. La enseñanza del Concilio de Trento	261
5.3.1. Cánones y Decreto sobre el Santísimo Sacramento de la Eucaristía ...	263
a) La presencia de Cristo en la Eucaristía	263
b) La transustanciación	267
a. Fundamento del dogma	267
b. Contenido	268
c. Interpretación	269
c) La razón de la institución del Santísimo Sacramento y sus efectos salvíficos	273
d) Otras cuestiones doctrinales y disciplinarias relativas a la comunión eucarística	274
5.3.2. Cánones y Doctrina sobre la comunión bajo las dos especies y la comunión de los niños	276
5.3.3. Cánones y Doctrina sobre el santísimo sacrificio de la Misa	279
a) La Misa, verdadero y propio sacrificio, instituido por Cristo en la última cena	280
b) La Misa, sacrificio de propiciación, cuya virtud salvífica deriva de la cruz de Cristo	284
c) Otras cuestiones doctrinales y disciplinarias referentes a las oraciones y a los ritos de la Misa	288
5.3.4. Decreto sobre lo que se ha de observar y evitar en la celebración de la Misa	288
5.4. Reflexiones conclusivas	289
CAPÍTULO 6: LA EUCARISTÍA EN LA EDAD MODERNA Y CONTEMPORÁNEA	293
6.1. Celebración y participación en la Eucaristía desde el Concilio de Trento hasta nuestros días	293

6.1.1. Rasgos principales del periodo postridentino (siglos XVI-XIX)	293
6.1.2. El giro promovido por el movimiento litúrgico del siglo XX	295
6.1.3. Líneas fundamentales de la reforma litúrgica realizada después del Concilio Vaticano II	298
6.2. Profundización doctrinal de la dimensión sacrificial de la Eucaristía en la Edad Moderna y Contemporánea	301
6.2.1. Teorías sobre la esencia del sacrificio de la Misa elaboradas por los teólogos postridentinos (siglos XVI-XIX)	302
a) Teorías inmolacionistas	303
a. Principales desarrollos	303
b. Valoraciones	307
b) Teorías oblacionistas	308
a. Principales desarrollos	308
b. Valoraciones	310
6.2.2. Teorías sacramentales del sacrificio eucarístico elaboradas por la teología contemporánea	311
a) Principales desarrollos	312
a. La Eucaristía, sacramento que representa y hace presente la muerte sacrificial de Cristo	312
b. La Eucaristía, re-presentación misterica del acto salvífico original del Gólgota	314
c. La Eucaristía, presencia operativo-dinámica del sacrificio de la cruz	324
d. La Eucaristía, “memorial-sacrificio-banquete” en el que la Iglesia participa en el sacrificio redentor de Cristo	328
e. La Eucaristía, banquete de comunión con el sacrificio escatológico del Resucitado	331
b) Valoraciones	335
6.2.3. Intervenciones del Magisterio de la Iglesia	335
a) La enseñanza de Pío XII	336
b) El Magisterio del Concilio Vaticano II	339
c) La enseñanza de Pablo VI	342
d) La enseñanza de Juan Pablo II	344
e) La enseñanza de Benedicto XVI	347
6.2.4. Conclusión	349
6.3. Nuevas interpretaciones de la transustanciación y de la presencia real eucarística	350
6.3.1. Interpretaciones inspiradas en la filosofía de la naturaleza y en las ciencias físico-químicas	350
a) Intentos de explicación de la transustanciación en el cartesianismo y en el pensamiento leibniziano	350
b) La transustanciación según las teorías inspiradas en la física y en la química contemporáneas	352
c) Valoración de las teorías precedentes	354
6.3.2. Interpretaciones de la transustanciación y de la presencia real eucarística inspiradas en la filosofía contemporánea	357

a) Los comienzos de una nueva interpretación del misterio eucarístico	358
b) Desarrollos desde la perspectiva bíblico-teológica	369
c) Desarrollos desde la perspectiva de la fenomenología existencial ..	362
d) Valoración de las teorías de la transignificación y de la transfinalización	369
6.3.3. Interpretaciones de la transustanciación y de la presencia real eucarística inspiradas en la analogía de los misterios cristianos	375
a) La conversión eucarística como actualización anamnético-sacramental del evento de la Encarnación	375
b) La conversión eucarística, evento pascual: comienzo de la plenitud escatológica	376
c) Valoración de las teorías precedentes	378
6.3.4. Intervenciones del Magisterio	382
a) La enseñanza de Pío VI	382
b) La enseñanza de Pío XII	383
c) La enseñanza de Pablo VI	383
d) La enseñanza de Juan Pablo II	389
e) La enseñanza de Benedicto XVI	390
6.3.5. Conclusión	391
6.4. La Eucaristía en el diálogo ecuménico contemporáneo	391
6.4.1. La doctrina eucarística en los documentos más importantes sobre el diálogo ecuménico	392
a) En el diálogo entre católicos y protestantes	392
a. El acuerdo del Grupo de Les Dombes (1971)	392
b. «La Cena del Señor» (1978)	395
c. El «Documento de Lima» (1982)	396
b) En el diálogo entre católicos y anglicanos	402
c) En el diálogo entre católicos y ortodoxos	408
6.4.2. El problema de la intercomuni6n	414
a) Dificultades que impiden la pr6ctica de la intercomuni6n	415
b) Normas que regulan, en la Iglesia Cat6lica, la admisi6n a la comuni6n eucarística de los miembros de otras Iglesias y Comunidades eclesiales	415
a. Admisi6n a la comuni6n eucarística de los miembros de las Iglesias Orientales que no est6n en plena comuni6n con la Iglesia Cat6lica Romana	417
b. Admisi6n a la comuni6n eucarística de los miembros de otras Iglesias y Comunidades eclesiales	417
6.5. Reflexiones conclusivas	419

SEGUNDA PARTE EXPOSICIÓN SISTEMÁTICA DE LA DOCTRINA EUCARÍSTICA

SECCIÓN I LA ESTRUCTURA DEL MEMORIAL DEL SEÑOR

CAPÍTULO 7: LOS ELEMENTOS ESENCIALES DE LA CELEBRACIÓN DE LA EUCARISTÍA ..	425
7.1. La asamblea eucarística	426
7.1.1. La asamblea eucarística, comunidad cristiana orgánicamente cons- tituida	426
7.1.2. El papel del sacerdocio ministerial en la celebración de la Eucaris- tía	428
7.1.3. La participación del pueblo sacerdotal de Dios en la celebración	436
7.1.4. Concepto y significado teológico de la concelebración eucarística	440
7.2. El desarrollo de la celebración	442
7.2.1. Las partes de la celebración de la Eucaristía	442
a) Ritos iniciales	443
b) Liturgia de la Palabra	444
c) Liturgia Eucarística	445
d) Ritos de conclusión	449
7.2.2. Unidad y relaciones entre la Liturgia de la Palabra y la Liturgia Eucarística	449
CAPÍTULO 8: LA CONSTITUCIÓN DEL SIGNO SACRAMENTAL DE LA EUCARISTÍA	451
8.1. El pan y el vino en la Eucaristía del Señor	451
8.1.1. El pan para la Eucaristía	459
8.1.2. El vino para la Eucaristía	460
8.2. El agente de la conversión de los dones y la cuestión de las palabras deter- minantes de la consagración eucarística	461
8.2.1. Elementos para una mayor comprensión de la tradición católico- romana y de la tradición ortodoxa	462
8.2.2. Conclusión	466
8.3. El actuar del sacerdote celebrante en la constitución del signo sacramental de la Eucaristía	468

SECCIÓN II LA REALIDAD HECHA PRESENTE, CON LA QUE LA IGLESIA ENTRA EN COMUNIÓN

CAPÍTULO 9: LA EUCARISTÍA, PRESENCIA DE CRISTO Y DE SU SACRIFICIO EN LA PLENI- TUD DEL MISTERIO PASCUAL	473
9.1. Elementos para una clarificación de la relación entre la Eucaristía y el sa- crificio redentor de Cristo	473

9.1.1. Los datos de la Sagrada Escritura	473
9.1.2. La doctrina de los Padres, de los teólogos y del Magisterio eclesiástico	476
a) La enseñanza de los Padres y de las liturgias eucarísticas de la Iglesia antigua	476
b) La doctrina de los teólogos medievales	479
c) La doctrina de reformadores protestantes y la enseñanza del Concilio de Trento	480
d) La doctrina del sacrificio eucarístico desde el Concilio de Trento a nuestros días	482
9.2. Reflexión sistemática conclusiva	484
 CAPÍTULO 10: LA EUCARISTÍA, PARTICIPACIÓN DE LA IGLESIA EN EL MISTERIO PASCUAL DE CRISTO	489
10.1. La celebración de la Eucaristía, sacrificio de Cristo y de la Iglesia	490
10.1.1. En la Eucaristía toda la Iglesia ofrece y es ofrecida con Cristo al Padre en el Espíritu Santo	491
a) La Iglesia ofrece con Cristo	491
b) La Iglesia es ofrecida en Cristo	493
10.1.2. Finalidad del sacrificio eucarístico	496
10.1.3. Valor del sacrificio eucarístico	497
10.1.4. La difusión en la Iglesia y en el mundo de la virtud salvífica del sacrificio eucarístico	499
a) Los frutos del sacrificio de la Misa: naturaleza y distinción según el modo de participación en el sacrificio eucarístico	500
b) Sentido de la ofrenda para la celebración de la Misa	502
10.2. Comunión eucarística y participación en el misterio pascual de Cristo	504
10.2.1. El papel de la santa comunión en la celebración del memorial del Señor	504
10.2.2. Diversos modos de acceder a la santa comunión	505
a) La comunión bajo las dos especies y bajo una sola especie	505
b) La comunión dentro de la Misa y fuera de la Misa	507
10.2.3. Ministro de la santa comunión	509
10.2.4. Sujeto de la santa comunión	510
a) Disposiciones para recibir la Eucaristía	510
b) Necesidad de la comunión eucarística en la vida del cristiano	514
a. La comunión eucarística, fuente de la vida «en Cristo»	514
b. La comunión de los niños	516
c. La comunión en peligro de muerte	517
d. Sobre la frecuencia de la comunión	518
 CAPÍTULO 11: PROFUNDIZACIÓN TEOLÓGICA EN EL DOGMA DE LA PRESENCIA DE CRISTO EN LA EUCARISTÍA	523
11.1. La especificidad de la presencia eucarística: presencia verdadera, real y sustancial de la persona de Jesucristo en el Santísimo Sacramento	523

11.1.1. Los datos de la Sagrada Escritura	523
11.1.2. La doctrina de los Padres, de los teólogos y del Magisterio eclesiástico	525
a) La enseñanza de los Padres	525
b) Las afirmaciones de los teólogos medievales	529
c) La formulación del dogma desde el Concilio de Trento a nuestros días	533
11.1.3. Reflexión sistemática conclusiva	535
11.2. El actuarse de la presencia eucarística de Jesucristo: la transustanciación	537
11.2.1. Los datos de la Sagrada Escritura	537
11.2.2. La doctrina de los Padres, de los teólogos y del Magisterio eclesiástico	538
a) Los primeros elementos conceptuales empleados por los Padres	538
b) El origen del concepto y del término 'transustanciación' en la teología medieval	542
c) La negación de la transustanciación por parte de Lutero y la enseñanza del Concilio de Trento	544
d) La doctrina de la transustanciación en la teología y en el Magisterio contemporáneos	545
11.2.3. Reflexión sistemática conclusiva	547
11.3. El modo de presencia de Cristo en la Eucaristía	550
11.3.1. Presencia total y perfecta de Jesucristo bajo cada una de las dos especies eucarísticas	551
11.3.2. Presencia íntegra de Cristo bajo cada una de las partes resultantes de la división de las especies	554
11.3.3. Presencia no circunscrita	556
11.3.4. Presencia invisible e intangible	559
11.3.5. Presencia permanente mientras subsisten las especies eucarísticas	562
11.4. Permanencia de la presencia de Cristo en la Eucaristía y culto eucarístico fuera de la Misa	567
11.4.1. Nexo entre celebración del memorial del Señor y culto eucarístico fuera de la Misa	568
11.4.2. La dimensión eclesial y social del culto al Santísimo Sacramento	569

SECCIÓN III LA POTENCIA SALVÍFICA DE LA EUCARISTÍA

CAPÍTULO 12: LOS EFECTOS DE LA EUCARISTÍA	575
12.1. Eucaristía y reconciliación	575
12.1.1. La Eucaristía y la remisión de los pecados graves	577
12.1.2. La Eucaristía y la remisión de los pecados veniales	578
12.1.3. La relación entre la Eucaristía y la penitencia, en el debate teológico contemporáneo	579

12.2. Eucaristía y vida en Cristo	583
12.3. Eucaristía y don del Espíritu Santo	589
12.4. Eucaristía e Iglesia	591
12.4.1. La Eucaristía, sacramento de la unidad de la Iglesia	592
12.4.2. La causalidad recíproca entre la Eucaristía y la Iglesia	595
12.4.3. Eucaristía y comunión orgánica y visible de la Iglesia	598
12.4.4. La Eucaristía, fuente y cumbre de la misión de la Iglesia	601
12.5. Eucaristía y escatología	603
 BIBLIOGRAFÍA FUNDAMENTAL	 609
ÍNDICE BÍBLICO	611
ÍNDICE ONOMÁSTICO	617